

| | | | | |
|----------------------|------------------|--------------------|-------------------|--------------------------|
| Blais | Danson | Hargrave | MacDonald | Pearsall |
| Blaker | Darling | Harquail | (Cardigan) | Pelletier |
| Blouin | Daudlin | Hees | MacDonald | Penner |
| Boulanger | Dawson | Herbert | (Egmont) | Pigott (Mrs.) |
| Breau | De Bané | Hnatyshyn | MacDonald (Miss) | Pinard |
| Brisco | de Cotret | Holt (Mrs.) | (Kingston and the | Portelance |
| Buchanan | Demers | Horner | Islands) | Prud'homme |
| Bussières | Dick | Howie | MacEachen | Railton |
| Caccia | Dionne | Huntington | MacFarlane | Ritchie |
| Cafik | (Northumberland— | Jamieson | MacGuigan | Roberts |
| Campagnolo (Mrs.) | Miramichi) | Jarvis | MacKay | Rompkey |
| Campbell (Miss) | Douglas | Johnston | Macquarrie | Rooney |
| (South Western Nova) | (Bruce—Grey) | (Westmount) | Maine | Roy |
| Campbell | Duclos | Joyal | Malone | (Timmins) |
| (LaSalle—Émard— | Dupont | Kaplan | Marceau | Roy |
| Côte Saint-Paul) | Dupras | Kempling | Marchand | (Laval) |
| Caron | Ellis | Lachance | Martin | Sauvé (M ^{me}) |
| Chrétien | Elzinga | Lalonde | Masniuk | Savard |
| Clark | Epp | Lambert | Mazankowski | Schellenberger |
| (Rocky Mountain) | Ethier | (Edmonton West) | McCain | Scott |
| Clarke | Faulkner | Lamontagne | McCrossan | (Hamilton—Wentworth) |
| (Vancouver Quadra) | Fleming | Landers | McGrath | Scott |
| Clermont | Forrestall | Langlois | Mclsaac | (Victoria—Haliburton) |
| Coates | Foster | Laniel | McKinley | Siddon |
| Collenette | Francis | Lapointe | McKinnon | Stanfield |
| Comtois | Friesen | La Salle | McRae | Stevens |
| Condon | Gauthier | Lavoie | Milne | Stewart |
| Corbin | (Ottawa—Vanier) | Lawrence | Muir | (Cochrane) |
| Corriveau | Gendron | Leblanc | Murta | Stollery |
| Côté | Gillespie | (Laurier) | Neil | Tessier |
| Crombie | Gillies | LeBlanc | Nicholson (Miss) | Trudeau |
| Crosbie | Goodale | (Westmorland—Kent) | O'Connell | Trudel |
| (St. John's West) | Grafftey | Lee | Olivier | Watson |
| Crosby | Guilbault | Lefebvre | Ostiguy | Whelan |
| (Halifax— | Halliday | Lessard | Ouellet | Whiteway |
| East Hants) | Hamilton | Loiselle | Paproski | Woolliams |
| Crouse | (Qu'Appelle— | (Chambly) | Parent | Yanakis |
| Cullen | Moose Mountain) | Loiselle | Parker | Yewchuk |
| Cyr | Hare | (Saint-Henri) | Patterson | Young—178 |
| | | Lumley | | |

And the House having proceeded to the deferred division on motion numbered 14 of Mr. Clarke (Vancouver Quadra), seconded by Mr. Baker (Grenville—Carleton),—That Bill C-14, An Act to amend the Unemployment Insurance Act, 1971, be amended in Clause 5 by striking out lines 9 to 14 at page 4 and substituting the following therefor:

“24. (1) The rate of weekly benefit payable to a claimant for a week of unemployment that falls in his/her benefit period

(a) in the case of a claimant without a dependant is an amount equal to fifty percent of his/her average weekly insurable earnings in his/her qualifying weeks,

(b) in the case of a claimant with a dependant is an amount equal to sixty-six and two-thirds percent of his/her average weekly insurable earnings in his/her qualifying weeks,

(c) for the purposes of paragraph (b) where a husband or wife or a common-law husband or a common-law wife qualifies as a claimant with a dependant, either the husband or wife or either the common-law husband or common-law wife may elect to qualify as a claimant with a dependant, and

(d) notwithstanding anything in paragraphs (b) and (c), in the case of a claimant who lost his/her employment by reason of his/her own misconduct or who voluntarily left his/her employment without just cause

La Chambre aborde le vote différé sur la motion numéro 14 de M. Clarke (Vancouver Quadra), appuyé par M. Baker (Grenville—Carleton),—Qu'on modifie le Bill C-14, Loi modifiant la Loi de 1971 sur l'assurance-chômage, à l'article 5, en retranchant les lignes 7 à 14, page 4, et en les remplaçant par ce qui suit:

«24. (1) Le taux des prestations hebdomadaires qui peuvent être servies à un prestataire pour une semaine de chômage qui tombe dans sa période de prestations

a) est, dans le cas d'un prestataire sans personne à charge, une somme égale à cinquante pour cent de sa rémunération hebdomadaire assurable moyenne au cours de ses semaines de référence,

b) est, dans le cas d'un prestataire ayant une personne à charge, une somme égale à soixante-six et deux tiers pour cent de sa rémunération hebdomadaire assurable moyenne au cours de ses semaines de référence,

c) aux fins de l'alinéa b), lorsqu'un conjoint de droit ou de fait remplit les conditions requises pour être prestataire ayant une personne à charge, l'un ou l'autre des conjoints peut choisir d'être considéré comme remplissant les conditions requises pour être le prestataire ayant une personne à charge, et

d) nonobstant toute disposition des alinéas b) et c) dans le cas d'un prestataire qui a perdu son emploi par sa propre faute ou qui a volontairement quitté son emploi sans motif valable, une somme égale à cinquante pour